Speaking Notes – Sweden's Perspective on Geographical Names

1. Opening & Introduction

2. National Legislation & Good Place-Name Practice

- In Sweden, **Cultural Heritage Act** forms the foundation.
- From this: concept of "Good Place-Name Practice."
 - o Ensures **consistent use** of official names in public sector.
 - Reflects commitment to cultural heritage, linguistic rights, and administrative clarity.

3. Role of Lantmäteriet

- Our national mapping agency, Lantmäteriet:
 - o Determines official place names.
 - o Covers names in **Swedish** and **national minority languages**:
 - Sami, Meänkieli, and Finnish (in some regions).
- On maps/signs in multilingual areas, names shown side by side.

4. International Name Use

- Cultural Heritage Act doesn't regulate international use.
- For that, we follow the **Swedish Language Act**:
 - o Declares Swedish as the **principal language**—guides naming abroad.

5. Access for International Users

- **Toponymic Guidelines** available on Lantmäteriet's website.
- All official names accessible through **public databases**.

6. Approach to Exonyms

- Sweden is **cautious** about exonyms:
 - o We don't officially establish them.
 - We prefer endonyms
- Recognize other languages have developed their own forms.

7. The Foreign Name Book (Utrikes namnbok)

- Multilingual reference tool:
 - Covers Swedish authorities, EU terminology, country names, demonyms/adjectives.
- Available in seven languages, **published on government website**.

8. Use of Foreign Names in Swedish

- Based on **historical usage**:
 - o Well-established exonyms may stay.
 - o New or lesser-known places \rightarrow use endonyms.

• Changes (e.g. Vitryssland → Belarus) done with **care and expert consultation**.

9. Conclusion

- Sweden's approach: legal clarity, linguistic responsibility, cultural respect.
 Support continued international cooperation on this topic.

10. Closing